

## REGLAMENTO DE RESOLUCIÓN EXTRAJUDICIAL DE CONFLICTOS

**Artículo 1.** - El presente reglamento tiene por objeto desarrollar lo previsto en los Estatutos de la Federación Vasca de Natación, en materia de resolución extrajudicial de conflictos.

La resolución extrajudicial de conflictos queda sujeta a lo dispuesto en la legislación pública específica y vigente reguladora del arbitraje y conciliación en general y del arbitraje y otras fórmulas de resolución extrajudicial de conflictos en el ámbito del deporte.

El presente reglamento regula, como complemento del marco jurídico general y de los Estatutos de la Federación Vasca de Natación, el concreto régimen de arbitraje o resolución extrajudicial de los conflictos o diferencias que puedan plantearse entre esta federación y sus federados y federadas o miembros, o entre éstos y éstas. Y, en caso de expreso sometimiento por parte de un tercero, entre éste o ésta y la Federación, federado o federada o miembro.

**Artículo 2.** - Salvo las cuestiones relacionadas con el ejercicio de funciones públicas delegadas por la Administración a la Federación Vasca de Natación y las materias legal y expresamente excluidas de sometimiento a arbitraje, todas las demás cuestiones podrán ser objeto de resolución por esta vía.

**Artículo 3.** - La Federación Vasca de Natación queda sometida voluntariamente al arbitraje que se regula en el presente reglamento y, en consecuencia, al Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo y sus normas.

Los titulares de licencia federativa se presumirá que quedan sometidos voluntariamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos si en el plazo de un mes, a contar desde la fecha en que se le expida la licencia por primera vez, o una vez transcurra el plazo de un mes desde la publicación del presente reglamento, no han renunciado expresamente al mismo.

Los y las restantes miembros de la Federación Vasca de Natación que no dispongan necesariamente de licencia federativa (Presidente o Presidenta y miembros de la Junta Directiva; directores o directoras y técnicos o técnicas; etc.), se presumirá que quedan sometidos voluntariamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos si en el plazo de un mes, a contar desde la fecha en que se adquieran tal condición, o una vez transcurra el plazo de un mes desde la publicación del presente reglamento, no han renunciado expresamente al mismo.

Los clubes y agrupaciones deportivas inscritas en la Federación Vasca de Natación se presumirá que quedan sometidos voluntariamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos si en el plazo de un mes, a contar desde la fecha en que se inscriban en la Federación, o una vez transcurra el plazo de un



mes desde la publicación del presente reglamento, no han renunciado expresamente al mismo.

Artículo 4. - La renuncia se efectuará por escrito indicando, exclusivamente, sus datos de filiación (nombre y apellidos o razón social, domicilio y NIF) y número de licencia, cuando proceda.

La renuncia será anotada por la Federación Vasca de Natación en un libro que, a estos exclusivos efectos, habilitará.

Artículo 5. - La Federación Vasca de Natación sólo comunicará a terceros el hecho de la renuncia siempre que la misma no se hubiera revocado con carácter general y cuando el peticionario o la peticionaria de la información indique que mantiene una diferencia o conflicto con el o la titular de la licencia o miembro de la Federación Vasca de Natación y que es su intención someterse al sistema de resolución extrajudicial de conflictos regulado en el presente reglamento.

Tanto la solicitud de información por el interesado o la interesada como la comunicación por la Federación se efectuarán por escrito.

La comunicación de la Federación Vasca de Natación deberá realizarse en el plazo máximo de 7 días hábiles desde la recepción de la solicitud.

Artículo 6. - Los federados o federadas y/o miembros de la Federación Vasca de Natación que, después de una inicial renuncia expresa al sometimiento a arbitraje, aceptaren el mismo, bien con carácter general, bien para la resolución de un conflicto o diferencia concreto, deberán suscribir un compromiso de sometimiento en los términos que se indican en anexo al presente Reglamento.

Artículo 7. - Cuando se trate de un sometimiento en general podrá presentarse en cualquier momento.

En este caso se procederá por la Federación Vasca de Natación a dar de baja la anotación que efectuó inicialmente, en conformidad con lo previsto en el presente reglamento.

Artículo 8. - Cuando se trate de un sometimiento a un conflicto o diferencia en concreto el interesado o la interesada lo comunicará bien a la Federación Vasca de Natación bien al Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo, dentro de los quince días siguientes a aquel en que haya sido requerido para ello por el tercero interesado o tercera interesada, o por la Federación Vasca de Natación a instancia del tercero o tercera.

Artículo 9. - El órgano al que se encomienda el arbitraje y, en general, la resolución extrajudicial de conflictos, es el Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo constituido por la Unión de Federaciones Deportivas Vascas.

Artículo 10. - El procedimiento de aplicación del arbitraje, y en su caso, de cualquier otro sistema de resolución extrajudicial de conflictos previsto en sus normas procedimentales, es el previsto por el propio Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo.

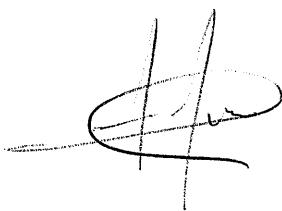
Artículo 11. - La ejecución, voluntaria o forzosa, de los laudos del Tribunal Vasco de Arbitraje Deportivo se llevará a término en la forma prevista expresamente en el Código de Arbitraje Deportivo del propio Tribunal.

Artículo 12. - El sometimiento de las partes a arbitraje, supondrá la renuncia a acudir a la vía jurisdiccional, así como la sumisión al laudo arbitral que se dicte.

Artículo 13. - La normativa recogida en este Reglamento entrará en vigor una vez resulte aprobada por la Dirección de Deportes del Gobierno Vasco e inscrita en el Registro de Entidades Deportivas del Gobierno Vasco.

## DISPOSICIONES ADICIONALES

**Primera.-** El presente Reglamento se encuentra publicado en euskera y castellano. En caso de existencia de divergencias o diferencias entre el reglamento publicado en una u otra lengua, tendrá carácter preferente la versión en castellano, por ser el de su redacción original.



Javier Sáez Gómez  
Presidentea EIF-FVN Presidente

GIL  
CRESPO  
SANTIAGO  
-  
14598948C

Firmado  
digitalmente  
por GIL CRESPO  
SANTIAGO -  
14598948C  
Fecha:  
2021.12.28  
12:01:55 +01'00'

Santiago Gil Crespo  
Idazkaria EIF-FVN Secretario

## **ANEXO**

**1. - Modelo federado.**

Don/Doña....., con DNI nº....., con domicilio en..... y licencia de la Federación Vasca de Natación número....., por medio del presente escrito manifiesta que se somete expresamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos establecido y regulado por la Federación, para la resolución de aquellas diferencias o conflictos que pueda surgir entre la Federación y quien suscribe o entre federados o miembros y quien suscribe.

En ....., a .....

Fdo.....

**2. - Modelo miembro.**

Don/Doña....., con DNI nº....., con domicilio en..... miembro de la Federación Vasca de Natación por medio del presente escrito manifiesta que se somete expresamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos establecido y regulado por la Federación, para la resolución de aquellas diferencias o conflictos que pueda surgir entre la Federación y quien suscribe o entre otros federados o miembros y quien suscribe.

En ....., a .....

Fdo.....

**3.- Modelo club o agrupación deportiva.**

Don/Doña....., con DNI nº....., actuando en nombre y representación de ..... con domicilio en....., NIF nº ....., por medio del presente escrito manifiesta que la entidad a la que representa se somete expresamente al sistema de resolución extrajudicial de conflictos establecido y regulado por la Federación, para la resolución de aquellas diferencias o conflictos que pueda surgir entre la Federación y quien suscribe o entre otros federados o miembros y quien suscribe.

En ....., a .....

Fdo.....

## **GATAZKAK AUZIBIDETIK KANPO EBAZTEKO ERREGELAMENDUA**

**1. artikulua.** Araudi honen bidez areago garatu nahi da Euskadiko Igeriketa Federazioaren estatutuetan gatazkak auzibidetik kanpo ebazteari dagokionez ezarrita dagoena.

Gatazkak auzibidetik kanpo ebaztea, oro har, arbitrajea eta adiskidetzea arautzen dituen eta indarrean dagoen lejeria publiko espezifikoan eta kirol-arloko gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko beste formula batzuetan xedatutakoaren mende dago.

Erregelamendu honek, esparru juridiko orokorraren eta Euskadiko Igeriketa Federazioaren estatutuen osagarri gisa, tartekaritzarako, edo federazio honen eta federatuen edo kideen artean edo horien artean sor daitezkeen gatazkak edo desadostasunak auzibidetik kanpo ebazteko araubide zehatza arautzen du. Eta, hirugarren batek horren eta federazioaren, federatuaren edo kidearen artean esanbidezko mendetasuna izanez gero.

**2. artikulua.** - Administrazioak Euskadiko Igeriketa Federazioari eskuordetutako funtziopublikoak betetzearekin zerikusia duten gaiak eta arbitrajearen mende jartzetik berariaz salbuetsita dauden legezko gaiak izan ezik, gainerako gai guztiak bide honetatik ebatzi ahal izango dira.

**3. artikulua.** - Euskadiko Igeriketa Federazioa erregelamendu honetan arautzen den arbitrajearen mende geratzen da borondatez, eta, ondorioz, Kirol Tartekaritzarako Euskadiko Auzitegiaren eta haren arauen mende ere bai.

Lizentzia lehen aldiz ematen zaienek hilabeteko epean, edo erregelamendu hau argitaratzen denetik hilabeteko epea igaro ondoren, federazio-lizentziaren titularrek berariaz uko egiten ez badiote, beren borondatez gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko sistemaren mende daudela ulertuko da.

Nahitaez federazio-lizentziarik ez duten Euskadiko Igeriketa Federazioko gainerako kideei dagokienez (presidenteak eta Zuzendaritza Batzordeko kideak; zuzendariak eta teknikariak, etab.), izaera hori hartu zutenetik hilabeteko epean, edo erregelamendu hau argitaratzen denetik hilabeteko epea igaro ondoren, berariaz uko egiten ez badiote, beren borondatez gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko sistemaren mende daudela ulertuko da.

Euskadiko Igeriketa Federazioan inskribatutako kirol-klub eta -elkarteei dagokienez, federazioan inskribatzen diren egunetik hilabeteko epean, edo erregelamendu hau argitaratzen denetik hilabeteko epea igaro ondoren, berariaz uko egiten ez badiote, beren borondatez gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko sistemaren mende daudela ulertuko da.

4. artikulua. - Uko idatziz egingo da, eta datu pertsonalak (izen-abizenak edo sozietatearen izena, helbidea eta IFZ) eta lizentzia-zenbakia besterik ez dira adieraziko, hala dagokionean.

Uko hori Euskadiko Igeriketa Federazioak jasoko du horretarako berariaz prestatuko duen liburu batean.

5. artikulua. - Euskadiko Igeriketa Federazioak ukoaren berri jakinaraziko die hirugarrenetik, baldin eta uko-egite hori oro har ezeztatu ez bada, eta informazioa eskatu duenak adierazten badu desadostasun edo gatazka bat duela lizentziaren titularrarekin edo Euskadiko Igeriketa Federazioko kidearekin eta bere asmoa dela erregelamendu honetan araututako gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko sistemaren mende jartzea.

Interesdunak informazioa eskatzeko eta Federazioak jakinarazteko, idatziz egin beharko da.

Euskadiko Igeriketa Federazioaren jakinarazpena gehienez 7 egun balioduneko epean egin beharko da, eskaera jasotzen denetik zenbatzen hasita.

6. artikulua. - Euskadiko Igeriketa Federazioko federatuek eta/edo kideek, hasiera batean arbitrajearen mende egoteari berariaz uko egin ondoren, arbitrajea onartzen badute, oro har edo gatazka edo desadostasun jakin bat ebazteko, men egiteko konpromisoa sinatu beharko dute, erregelamendu honen eranskinean adierazten den moduan.

7. artikulua. - Mendetasun orokorra bada, edozein unetan aurkeztu ahal izango da.

Kasu horretan, Euskadiko Igeriketa Federazioak baja emango dio hasieran egindako idatzoharrari, erregelamendu honetan ezarritakoarekin bat etorriz.

8. artikulua. - Gatazka edo desadostasun jakin baten mende jartzen denean, interesdunak Euskadiko Igeriketa Federazioari edo Kirol Tartekaritzarako Euskadiko Auzitegiari jakinaraziko dio, hirugarren interesdunak edo hirugarren horrek eskaturik Euskadiko Igeriketa Federazioak eskatu eta hurrengo hamabost egunen barruan.

9. artikulua. - Euskadiko Kirol Federazioen Batasunak eratutako Kirol Tartekaritzarako Euskadiko Auzitegiari eman zaio ardura arbitratzeko eta, oro har, gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko.

10. artikulua. - Arbitrajea eta, hala behar denean, prozedura-arauetan aurreikusitako gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko beste edozein sistema aplikatzeko prozedura Kirol Tartekaritzarako Euskadiko Auzitegiak berak aurreikusitakoa da.

**11. artikulua.** - Kirol Tartekaritzarako Euskadiko Auzitegiaren laudoak borondatez edo nahitaez betearazteko, Auzitegiaren beraren Kirol Arbitrajeko Kodean berariaz aurreikusitako moduan jokatuko da.

**12. artikulua.** - Aldeak arbitrajearen mende jartzeak jurisdikzio-bidera jotzeari uko egitea ekarriko du, baita ematen den arbitraje-laudoaren mende jartza ere.

**13. artikulua.** - Erregelamendu honetan jasotako araudia indarrean jarriko da Eusko Jaurlaritzako Kirol Zuzendaritzak onartu eta Eusko Jaurlaritzako Kirol Erakundeen Erregistroan inskribatu ondoren.

### XEDAPEN GEHIGARRIAK

**Lehenengoa.** - Erregelamendu hau euskaraz eta gaztelaniaz dago argitaratuta. Hizkuntza batean eta bestearen argitaratutako erregelamenduaren artean desadostasunik edo desberdintasunik egonez gero, gaztelaniazko bertsioak izango du lehentasuna, jatorrizko idazkera baitu.



Javier Sáez Gómez  
Presidentea EIF-FVN Presidente

GIL CRESPO Firmado  
SANTIAGO digitalmente por  
- GIL CRESPO  
- SANTIAGO -  
14598948C 14598948C  
Fecha: 2021.12.28  
12:02:37 +01'00'

Santiago Gil Crespo  
Idazkaria EIF-FVN Secretario

## **ERANSKINA**

### **1. - Federatuaren eredu.**

..... jaunak/andreak, ..... NAN zenbakidunak, ..... helbidea duenak eta Euskadiko Igeriketa Federazioaren ..... zenbakia duenak, idazki honen bidez adierazten du berariaz jartzen dela gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko Federazioak ezarritako eta araututako sistemaren mende, Federazioaren eta sinatzailearen edo federatu edo kideen eta sinatzailearen artean sor daitezkeen desadostasunak edo gatazkak ebazteko.

.....(e)n, .....(e)(a)n

Sin.: .....

### **2. - Kidearen eredu.**

..... jaunak/andreak, ..... NAN zenbakidunak, ..... helbidea duenak eta Euskadiko Igeriketa Federazioaren kidea denak, idazki honen bidez adierazten du berariaz jartzen dela gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko Federazioak ezarritako eta araututako sistemaren mende, Federazioaren eta sinatzailearen edo beste federatu edo kideen eta sinatzailearen artean sor daitezkeen desadostasunak edo gatazkak ebazteko.

.....(e)n, .....(e)(a)n

Sin.: .....

### **3.- Kirol-klub edo -elkartearen eredu.**

..... jaunak/andreak, ..... NAN zenbakidunak, .....(r)en izenean eta ordezkaritzan jardunez - helbidea: ....., IFZ:.....-, idazki honen bidez adierazten du berariaz jartzen dela gatazkak auzibidetik kanpo ebazteko Federazioak ezarritako eta araututako sistemaren mende, Federazioaren eta sinatzailearen edo federatu edo beste federatu edo kideen eta sinatzailearen artean sor daitezkeen desadostasunak edo gatazkak ebazteko.

.....(e)n, .....(e)(a)n

Sin.: .....